

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

CSS5123



EN **User manual**

DA **Brugervejledning**

DE **Benutzerhandbuch**

EL **Εγχειρίδιο χρήσης**

ES **Manual del usuario**

FI **Käyttöopas**

FR **Mode d'emploi**

IT **Manuale utente**

NL **Gebruiksaanwijzing**

NO **Brugerhåndbok**

PT **Manual do utilizador**

SV **Användarhandbok**

TR **Kullanım kılavuzu**

PHILIPS

İçindekiler

1 Yardım ve destek	2
SSS	2
Philips ile iletişim kurun	2
2 Bildirim	2
Telif Hakkı	2
Uyumluluk	2
Şebeke sigortası (yalnızca BK)	3
Açık kaynak yazılımı	3
Ticari markalar	3
3 Önemli	4
Güvenlik	4
Ürünüze özen gösterin	5
Çevremizi koruyun	5
4 SoundBar'ınız	5
Ana ünite	5
Uzaktan kumanda	6
5 SoundBar'ınızı bağlayın	7
Subwoofer	7
Konnektörler	8
TV'ye bağlanma	8
TV ve diğer cihazlardan gelen ses bağlantısı	9
Bilgisayarlar ve İnternet	10
SoundBar'ınızın adlandırılması	11
6 SoundBar'ınızın kullanılması	12
Ses seviyesini ayarlayın	12
Ses çıkışını seçin	12
USB depolama cihazları	13
Ses, video ve resim seçenekleri	14
iPhone kullanma	15
Ortamin SimplyShare aracılığıyla paylaşılması	16
EasyLink	18

7 Ayarların değiştirilmesi	20
Resim	20
Ses	21
Dil	21
USB depolama cihazınızın taranması	21
DLNA DMR kontrolü	22
Enerji tasarrufu	22
Fabrika ayarlarına sıfırlayın	22
8 Yazılım güncelleme	23
Yazılım sürümünün kontrol edilmesi	23
Yazılımın internet yoluyla güncellenmesi	23
Yazılımın USB yoluyla güncellenmesi	23
9 Ürün spesifikasyonları	24
10 Sorun giderme	26
11 Dizin	27

1 Yardım ve destek

www.philips.com adresinden yazılım güncellemesi indirebilir ve ürününüzle ilgili sıkça sorulan soruların (SSS) birçoğuna cevap bulabilirsiniz.

SSS

Sorununuzu çözemezseniz, www.philips.com/support adresinde bu SoundBar hakkında sıkça sorulan sorulara (SSS) bakın.

Sorunuzun halen çözülmediyse, ülkenizdeki Philips Tüketici Danışma Merkezine başvurun.



Uyarı

- SoundBar'ı kendiniz onarmaya çalışmayın. Bu, ciddi yaralanmalara, SoundBar'da onarılması mümkün olmayan hasara veya garantinizin geçerliliğini yitirmesine neden olabilir.

Philips ile iletişim kurun

Philips ile iletişim kurduğunuzda, ürününüzün seri ve model numaraları istenecektir. Model numarası ve seri numarası ürününüzün arkasında veya altındadır. Philips'i aramadan önce numaraları not edin:

Model No. _____

Seri No. _____

2 Bildirim

Bu bölümde yasal bildirimler ve ticari marka bildirimleri yer almaktadır.

Telif Hakkı



**Be responsible
Respect copyrights**

Bu ürün, Rovi Corporation'a ait ABD patentleri ve diğer fikri mülkiyet haklarıyla korunan kopya koruması teknolojisi içermektedir. Tersine mühendislik veya parçalara ayırma yasaktır.

Telif hakkı İngiltere'de alınmıştır

Materyallerin kaydedilmesi ve oynatılması izne tabi olabilir. Bkz. Telif Hakkı Kanunu 1956 ve Sanatçıların Korunması Kanunları 1958 - 1972.

Uyumluluk



Bu ürün, 2006/95/EC (Alçak Gerilim) ve 2004/108/EC (EMC) Yönergelerinin temel gerekliliklerine ve ilgili diğer hükümlerine uygundur.

CE 0560		!	R&TTE Directive 1999/5/EC												
AT	✓	BE	✓	CY	✓	CZ	✓	DK	✓	EE	✓	FI	✓	FR*	✓
DE	✓	GR	✓	HU	✓	IE	✓	IT*	✓	LV	✓	LT	✓	LU	✓
MT	✓	NL	✓	PL	✓	PT	✓	SK	✓	SI	✓	ES	✓	SE	✓
GB	✓	IS	✓	LI	✓	NO	✓	CH	✓	BG	✓	RO	✓	TR	✓

* Kablosuz ve Ethernet LAN özelliklerinin sadece iç mekanlarda kullanılmasına izin verilir.

İşbu belge ile Philips Consumer Lifestyle, bu ürünün 1999/5/EC Yönergelerinin esas şartlarına ve ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder. AB Uygunluk Bildiriminin Taşınabilir Belge Biçimi (PDF) sürümü bir kopyasına www.philips.com/support adresinden ulaşılabilir.

Şebeke sigortası (yalnızca BK)

Bu bilgi sadece İngiltere tipi elektrik fişi olan ürünler için geçerlidir.

Bu ürün onaylı döküm fişle donatılmıştır. Sigortayı değiştirirseniz, aşağıdaki özellikleri taşıyan bir sigorta kullanın:

- güç değerleri fiş üzerinde gösterilen,
- BS 1362 onaylı ve
- ASTA onay işareti bulunan.

Hangi tür sigortayı kullanacağınızdan emin değilseniz satıcınıza danışın.

Uyarı: EMC yönergesi (2004/108/EC) ile uyumlu olması için, fişi güç kablосundan çıkarmayın.

Açık kaynak yazılımı

Philips Electronics Singapore Pte Ltd, ilgili lisanslar uyarınca bu tür bir teklifin yapılması gereken bu üründe kullanılan telif hakkı korumalı açık kaynak yazılım paketlerinin tam bir kopyasını talep üzerine sunmayı teklif etmektedir. Bu teklif, bu bilgiyi alan herkes için ürünün satın alınmasından sonra üç yıla kadar geçerlidir. Kaynak kodu edinmek için lütfen open.source@philips.com adresine e-posta gönderin. E-posta kullanmayı tercih etmiyorsanız ya da bu adrese e-posta gönderdikten sonra bir hafta içinde alındı onayı size ulaşmadıysa, lütfen "Open Source Team, Philips Intellectual Property & Standards, P.O. Posta Kodu 220, 5600 AE Eindhoven, Hollanda". Mektubunuzun alındı onayı size zamanında ulaşmazsa, lütfen yukarıda belirtilen e-posta adresine bir e-posta gönderin. Bu üründe kullanılan açık kaynak yazılımlarının lisans ve onay metinleri ayrı bir sayfada verilmiştir.

Ticari markalar


2.0+Digital Out

5,956,674; 5,974,380; 6,487,535; sayılı ABD Patentleri ile dünya çapında alınan ve beklemede olan diğer patentler uyarınca, lisanslı olarak üretilmiştir. DTS, Sembol ve DTS ile Sembol kombinasyonu tescilli ticari markalardır ve DTS 2.0+Digital Out, Inc'in ticari markasıdır. Ürün, yazılım içermektedir. © DTS, Inc. Tüm Hakları Saklıdır.


DOLBY
DIGITAL PLUS
DIGITAL

Dolby Laboratories lisansıyla üretilmiştir. Dolby ve çift D simgesi, Dolby Laboratories'in ticari markalarıdır.


DivX⁺
HD
MKV PLAYBACK

DivX[®], DivX Certified[®], DivX Plus[®] HD ve ilgili logolar, Rovi Corporation'in veya bağlı kuruluşlarının ticari markalarıdır ve lisansla kullanılırlar.

DIVX VIDEO HAKKINDA: DivX[®], DivX, LLC tarafından oluşturulan ve Rovi Corporation'a bağlı bir dijital video formatıdır. Bu, DivX video oynatan resmi DivX Certified[®] cihazdır. Daha fazla bilgi ve dosyalarınızı DivX videolarına dönüştürmekte kullanacağınız yazılım araçları için divx.com adresini ziyaret edin.

DIVX İSTEK ÜZERİNE VIDEO HAKKINDA: Bu DivX Sertifikalı[®] cihazın, satın alınan DivX İstek üzerine video (VOD) filmlerini oynatabilmesi için kaydedilmesi gerekir. Kayıt kodunu edinmek için, cihaz ayar menüsündeki DivX VOD bölümüne gidin. Daha fazla bilgi edinmek ve kaydınızı nasıl tamamlayacağınızı öğrenmek için vod.divx.com adresini ziyaret edin.


HDMI[™]
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

HDMI, HDMI logosu ve Yüksek Çözünürlüklü Multimedya Arayüzü, ABD ve diğer ülkelerde HDMI licensing LLC'in ticari markası veya tescilli ticari markasıdır.


Wi-Fi
CERTIFIED[®]

Wi-Fi CERTIFIED Logosu, Wi-Fi Alliance'in sertifikasyon markasıdır.

Android, Google Inc.'in ticari markasıdır. Bu ticari markanın kullanımı, Google'ın izinlerine tabidir.


DLNA[®]
CERTIFIED

DLNA[®], DLNA Logosu ve DNLA CERTIFIED[®]; Digital Living Network Alliance'in ticari markaları, servis markaları ve sertifika markalarıdır.

3 Önemli

SoundBar'ınızı kullanmadan önce tüm talimatları okuyun ve anlayın. Talimatlara uyulmamasından dolayı hasar meydana geldiğinde, garanti geçersiz olacaktır.

Güvenlik

Elektrik çarpması veya yangın riski!

- Ürünü ve aksesuarlarını kesinlikle yağmur veya suya maruz bırakmayın. Ürünün yakınına asla vazo gibi sıvı içeren nesneler yerleştirmeyin. Ürünün üzerine ve iç kısmına sıvı dökülmesi durumunda, derhal fişini prizinden çekin. Yeniden kullanmadan önce ürünün Philips Müşteri Destek birimi tarafından kontrol edilmesini sağlayın.
- Ürünü ve aksesuarlarını kesinlikle çıplak alev veya doğrudan güneş ışığı gibi ısı kaynaklarına yakın konuma yerleştirmeyin.
- Ürünün havalandırma deliklerinden veya diğer deliklerden içeri asla bir şey sokmayın.
- Ana şebeke fişinin veya cihaz bağlantısının bağlantı kesme cihazı olarak kullanıldığı yerlerde, bağlantı kesme cihazı kullanıma hazır bir durumda kalmalıdır.
- Şimşekli fırtınalarda ürünün fişini prizinden çıkarın.
- Güç kablosunu çıkartırken, her zaman fişten tutarak çekin, kablodan çekmeyin.

Kısa devre veya yangın riski!

- Ürününüzü güç çıkışına bağlamadan önce, şebeke geriliminin ürünün arka veya alt kısmında belirtilen değerle uyumlu olduğundan emin olun. Şebeke voltajı belirtilen değerden farklıysa, ürününüzü asla şebekeye bağlamayın.

Yaralanma veya SoundBar'da hasar oluşması riski vardır!

- Duvara monte edilebilen ürünler için yalnızca birlikte verilen duvara montaj braketini kullanın. Duvar montajını, ürünün ve duvar montaj grubunun toplam ağırlığını taşıyabilecek nitelikteki bir duvara yapın. Koninklijke Philips Electronics N.V. hatalı yapılan duvar montajları nedeniyle meydana gelen kaza, yaralanma veya zararlardan sorumlu değildir.

- Ürünü veya başka eşyaları güç kablolarının ya da diğer elektrikli cihazların üzerine yerleştirmeyin.
- Ürünün 5°C'den düşük sıcaklıklarda taşınması gerekiyorsa, ürün ambalajını açın ve ev sinema sistemini prize takmadan önce oda sıcaklığına kadar ısınmasını bekleyin.
- Bu ürünün bazı parçaları camdan üretilmiş olabilir. Yaralanma ve hasarı önlemek için dikkatli taşıyın.

Aşırı ısınma riski!

- Bu ürünü kesinlikle çevresi kapalı bir yere monte etmeyin. Havalandırma için ürünün çevresinde her zaman en az 10 cm boş alan bırakın. Perdelerin veya başka eşyaların ürünün havalandırma deliklerini kapatmasına engel olun.

Kirlenme riski!

- Pilleri karıştırmayın (eski ve yeni veya karbon ve alkalin vs.).
- Piller bittiyse veya uzaktan kumanda uzun bir süre kullanılmayacaksa, pilleri çıkarın.
- Piller kimyasal maddeler içerir; bu nedenle doğru şekilde atılmalıdır.

Pilleri yutma tehlikesi!

- Ürün/uzaktan kumanda, yanlışlıkla yutulma riski taşıyan bozuk para tipi bir pil içerebilir. Her zaman pili çocukların erişemeyeceği bir konumda saklayın!

Ürününüze özen gösterin

Ürünü temizlemek için sadece mikrofiber bez kullanın.

Çevremizi koruyun



Ürününüz geri dönüştürülebilir ve yeniden kullanılabilir yüksek kaliteli malzeme ve bileşenler kullanılarak üretilmiştir.



Bir ürüne, çarpı işaretli tekerlekli çöp arabası işaretli etiket yapıştırılması, söz konusu ürünün 2002/96/EC sayılı Avrupa Yönergesi kapsamında olduğu anlamına gelir. Lütfen, elektrikli ve elektronik ürünlerin toplanması ile ilgili bulunduğunuz yerdeki sistem hakkında bilgi edinin.

Lütfen, yerel kurallara uygun hareket edin ve eskiyen ürünlerinizi, normal evsel atıklarınızla birlikte atmayın.

Eskiyen ürününüzün atık işlemlerinin doğru biçimde gerçekleştirilmesi, çevre ve insan sağlığı üzerinde olumsuz etki oluşturulmasını önlemeye yardımcı olur.



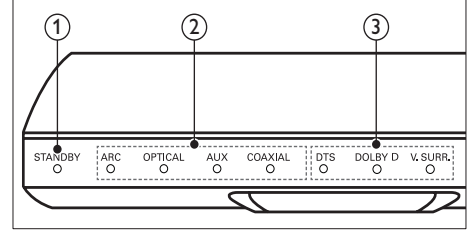
Ürününüzde 2006/66/EC sayılı Avrupa Direktifi kapsamında düzenlenen ve normal evsel atıklarla atılmaması gereken piller kullanılmaktadır.

Atık işleminin düzgün biçimde gerçekleştirilmesi, çevre ve insan sağlığı üzerinde olumsuz etki oluşturulmasını önlemeye yardımcı olduğundan, lütfen pillerin ayrıca toplanması hakkındaki yerel kurallara hakkında bilgi edinin.

4 SoundBar'ınız

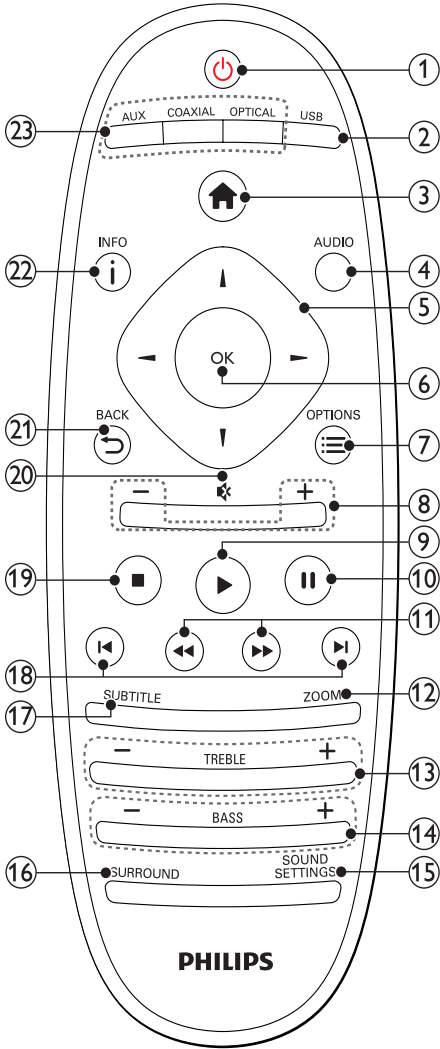
Bu ürünü satın aldığınız için tebrikler; Philips'e hoş geldiniz! Philips tarafından verilen destekten tam olarak yararlanabilmek için SoundBar'ınızı www.philips.com/welcome adresinde kaydedin.

Ana ünite



- ① **Bekleme göstergesi**
SoundBar bekleme modundayken bekleme göstergesi kırmızıdır.
- ② **Kaynak göstergesi/ Ses düzeyi göstergesi**
Bir kaynak seçildiğinde, kaynak göstergesinin ışığı yanar.
Ses seviyesini değiştirdiğinizde, bunu belirtmek için ses seviyesi göstergeleri yanar.
 - **ARC:** SoundBar'ı bir HDMI ARC bağlantısı üzerinden TV'ye bağladığınızda ışığı yanar.
 - **OPTICAL:** Giriş kaynağı olarak Optik seçeneğini belirlediğinizde ışığı yanar.
 - **AUX:** Giriş kaynağı olarak AUX seçeneğini belirlediğinizde ışığı yanar.
 - **COAXIAL:** Giriş kaynağı olarak COAXIAL seçeneğini belirlediğinizde ışığı yanar.
- ③ **Ses modu göstergesi/ Ses düzeyi göstergesi**
Surround ses özelliğine sahip bir ses kaynağını çalıştırdığınızda, ses modu göstergesinin ışığı yanar.
Ses seviyesini değiştirdiğinizde, bunu belirtmek için ses seviyesi göstergeleri yanar.
 - **DTS:** DTS sesi çalarken ışığı yanar. Bir uzaktan kumanda tuşuna bastığınızda yanıp söner.
 - **DOLBY D:** Dolby sesi çalarken ışığı yanar.
 - **V.SURR:** Virtual Surround sesi seçtiğinizde ışığı yanar.

Uzaktan kumanda



- ① **⏻ (Bekleme)**
 - SoundBar'ı açın veya bekleme moduna geçirin. SoundBar bekleme modundayken bekleme göstergesi kırmızıdır.
 - EasyLink özelliği etkinleştirildiğinde, tüm HDMI CEC uyumlu cihazların bekleme moduna geçmesi için basın ve en az üç saniye basılı tutun.
- ② **USB**
USB depolama cihazına geçin.
- ③ **🏠 (Ev modu)**
Ana menüye erişim sağlar.
- ④ **AUDIO**
Bir video oynatırken, ses dilini seçer.
- ⑤ **Gezinme düğmeleri (◀/▶/▲/▼)**
Menülerde gezinmeyi sağlar.
- ⑥ **OK**
Bir giriş veya seçimi onaylar.
- ⑦ **☰ OPTIONS**
USB depolama cihazından veya PC'den (DLNA aracılığıyla) bir multimedya dosyasını oynatırken, diğer oynatma seçeneklerine erişim sağlar.
- ⑧ **+/- (Ses seviyesi)**
Ses seviyesini artırır veya azaltır.
- ⑨ **▶ (Oynat)**
Oynatmayı başlatır veya devam ettirir.
- ⑩ **⏸ (Duraklatma)**
Oynatmayı duraklatır.
- ⑪ **⏮/⏭ (Hızlı Geri/ Hızlı İleri)**
İleri veya geri arama yapar.
- ⑫ **ZOOM**
Bir video sahnesini veya resmi yakınlaştırır.
- ⑬ **TREBLE +/-**
Tizi artırın veya azaltın.
- ⑭ **BASS +/-**
Bası artırın veya azaltın.
- ⑮ **SOUND SETTINGS**
Ses modları arasında geçiş yapar.
- ⑯ **SURROUND**
Stereo ve virtual surround ses arasında geçiş yapar.
- ⑰ **SUBTITLE**
Video için altyazı dili seçer.

- 18 **◀ / ▶ (Önceki/Sonraki)**
Önceki veya sonraki parçaya, bölüme ya da dosyaya atlar.
- 19 **■ (Durdur)**
Oynatmayı durdurur.
- 20 **✳ (Sessiz)**
Sesi tamamen kapatın veya tekrar açın.
- 21 **↶ BACK**
Önceki menü ekranına döner.
- 22 **i INFO**
Geçerli resim, ses veya videoyla ilgili bilgileri görüntüler.
- 23 **AUDIO SOURCE**
- AUX:** Ses kaynağınızı AUX bağlantısına getirin.
 - COAXIAL:** Ses kaynağınızı koaksiyel bağlantıya getirin.
 - OPTICAL:** Ses kaynağınızı optik bağlantıya getirin.

EasyLink kontrolleri

Easylink ile SoundBar uzaktan kumandanızın bekletme tuşuyla SoundBar'ınızı, TV'nizi ve bağlı cihazları kontrol edebilirsiniz.

- ⏸ (Bekleme):** SoundBar'ı, TV'yi ve bağlı cihazları bekleme moduna almak için basılı tutun.

5 SoundBar'ınızı bağlayın

Bu bölümde SoundBar'ınızın TV'ye ve diğer cihazlara nasıl bağlanacağı açıklanmıştır.

SoundBar ve aksesuarlarınızın temel bağlantıları hakkında bilgi için hızlı başlangıç kılavuzuna bakın. Kapsamlı etkileşimli kılavuz için, www.connectivityguide.philips.com adresini ziyaret edin.

Not

- Tanımlama ve gerilim değerleri için sistemin arkasında veya altında bulunan tip plakasına bakın.
- Herhangi bir bağlantıyı kurmadan veya değiştirmeden önce, tüm cihazların elektrik prizeyle bağlantılarının kesilmiş olduğundan emin olun.

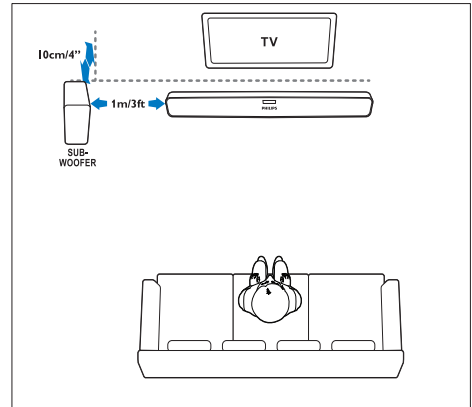
Subwoofer

Subwoofer'ınızı yerleştirmek ve bağlamak için aşağıdaki adımları izleyin.

Konum

Subwoofer'ı duvarla arasında on cm, SoundBar'la da en az bir metre mesafe olacak şekilde yerleştirin.

En iyi sonuç için subwoofer'ı aşağıda gösterildiği şekilde yerleştirin.



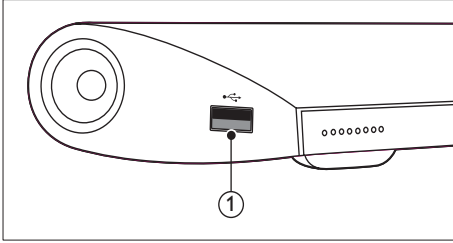
Not

- SoundBar ve subwoofer açıldıklarında otomatik olarak eşleşirler.

Konnektörler

Diğer cihazları SoundBar'a bağlayın.

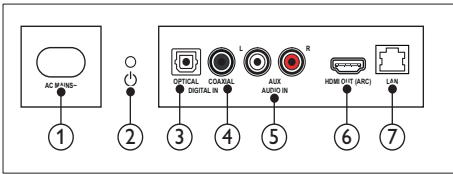
Sol yan



USB

Bir USB depolama cihazından ses, video veya fotoğraf girişi.

Arka konektörler



- 1 **AC MAINS~**
Güç kaynağına bağlantı.
- 2 **⏻ (Bekleme)**
 - SoundBar'ı açın veya bekleme moduna geçirin.
 - SoundBar bekleme modundayken bekleme göstergesi kırmızıdır.
- 3 **DIGITAL IN - OPTICAL**
TV'deki veya dijital cihazdaki optik ses çıkışına bağlanır.
- 4 **DIGITAL IN - COAXIAL**
TV'deki veya dijital cihazdaki koaksiyel ses çıkışına bağlanır.
- 5 **AUDIO IN - AUX**
TV'deki veya analog cihazdaki analog ses çıkışına bağlanır.

- 6 **HDMI OUT (ARC)**
TV'deki HDMI girişine bağlanır.

- 7 **LAN**
Bir genişbant modem veya yönlendirici üzerindeki LAN girişine bağlanır.

TV'ye bağlanma

Video izlemek için SoundBar'ınızı TV'ye bağlayın. TV programlarının sesini SoundBar'dan dinleyebilirsiniz. SoundBar'da ve TV'de bulunan en kaliteli bağlantıyı kullanın.

Seçenek 1: HDMI (ARC) üzerinden TV'ye bağlanma

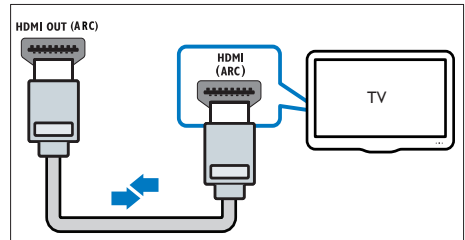
SoundBar'ınız HDMI 1.4 sürümünü (Ses Dönüş Kanalı (ARC)) destekler. TV'niz HDMI ARC uyumlu değilse, SoundBar'ınızı HDMI ARC bağlantısı üzerinden TV'ye bağlayın.

HDMI ARC bağlantısı sayesinde, SoundBar'ınızı kullanarak TV'deki sesi duymanız için ek bir ses kablosu gerekmez.

(Kablo birlikte verilmez)

- 1 Yüksek Hızlı HDMI kablosu kullanarak SoundBar'ınızdaki **HDMI OUT (ARC)** konektörünü TV'deki **HDMI ARC** konektörüne bağlayın.

TV üzerindeki **HDMI ARC** konektöre **HDMI IN** veya **HDMI** şeklinde etiketlenmiş olabilir. TV konektörleri hakkında daha fazla bilgi için bkz. TV kullanım kılavuzu.



- 2 TV'nizde bulunan HDMI-CEC'i açın. Ayrıntılar için bkz. TV kullanım kılavuzu.
- 3 TV'deki ses otomatik olarak çalınmıyorsa, sesi manuel olarak ayarlayın (bkz. 'Bağlı olan cihazlar için ses ayarı' sayfa 10).

Seçenek 2: HDMI zerinden TV'ye bağlanma

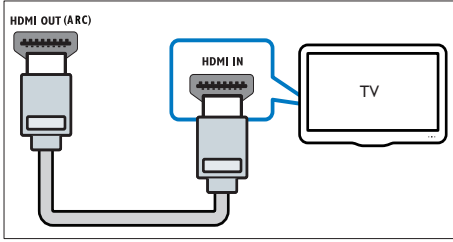
En iyi video kalitesi

TV'niz HDMI ARC uyumlu değilse, standart bir HDMI bağlantısı üzerinden SoundBar'ınızı TV'ye bağlayın.

Standart HDMI bağlantısında, TV'nin sesini SoundBar'ınızdan almak için ek bir ses kablosu gerekir (bkz. 'TV ve diğer cihazlardan gelen ses bağlantısı' sayfa 9).

(Kablo birlikte verilmez)

- 1 Yüksek Hızlı HDMI kablosu kullanarak SoundBar'ınızdaki **HDMI OUT (ARC)** konektörünü TV'deki **HDMI IN** konektörüne bağlayın.
TV zerindeki HDMI konektörü **HDMI IN** Şeklinde etiketlenmiş olabilir.



- 2 TV'nizde bulunan HDMI-CEC'i açın. Ayrıntılar için bkz. TV kullanım kılavuzu.
- 3 TV programlarının sesini SoundBar'ınızdan almak için ek bir ses kablosu bağlayın (bkz. 'TV ve diğer cihazlardan gelen ses bağlantısı' sayfa 9).
- 4 TV'deki ses otomatik olarak alınmıyorsa, sesi manuel olarak ayarlayın (bkz. 'Bağlı olan cihazlar için ses ayarı' sayfa 10).

TV ve diğer cihazlardan gelen ses bağlantısı

TV'den veya diğer cihazlardan gelen sesi SoundBar'ınız üzerinden alın.

Diğer cihazlarda bulunan en kaliteli bağlantıyı kullanın.

Not

- Bu kullanım kılavuzundaki ses bağlantıları sadece öneri amacıyla verilmiştir. Diğer bağlantıları da kullanabilirsiniz.
- SoundBar'ınız ve TV'niz **HDMI ARC** zerinden bağlandığında ses bağlantısı gerekmez.

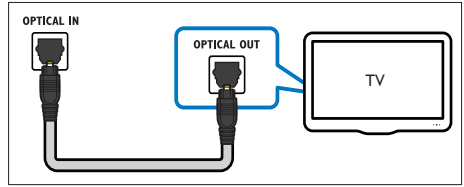
Seçenek 1: Dijital optik kabloyla ses bağlantısı

En iyi ses kalitesi

Optik kablo kullanarak SoundBar'ınızdaki **OPTICAL** konektörünü cihazdaki **OPTICAL OUT** konektörüne bağlayın.

Dijital optik konektör **SPDIF**, **SPDIF OUT** veya **OPTICAL** Şeklinde etiketlenmiş olabilir.

(Kablo birlikte verilmez)



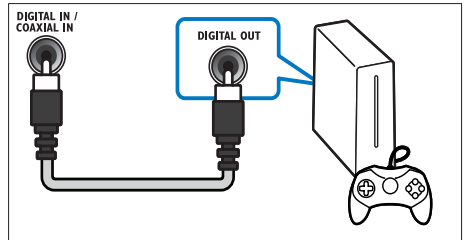
Seçenek 2: Dijital koaksiyel kabloyla ses bağlantısı

İyi ses kalitesi

Koaksiyel kablo kullanarak SoundBar'ınızdaki **COAXIAL** konektörünü cihazdaki **COAXIAL/ DIGITAL OUT** konektörüne bağlayın.

Dijital koaksiyel konektör **DIGITAL AUDIO OUT** Şeklinde etiketlenmiş olabilir.

(Kablo birlikte verilmez)

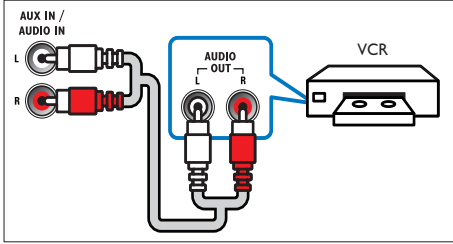


Seçenek 3: Analog ses kablolarıyla ses bağlantısı

Temel ses kalitesi

Analog kablo kullanarak, SoundBar'ınızdaki **AUX** konektörlerini cihazdaki ses konektörlerine bağlayın.

(Kablo birlikte verilmez)



Bağlı olan cihazlar için ses ayarı

SoundBar'ınıza bir cihaz bağladığınızda ses ayarlarını kontrol edin.

- 1 TV'nizde ve diğer cihazlarda HDMI-CEC'i açın. Ayrıntılar için TV ve diğer cihazların kullanım kılavuzuna bakın.
- 2 SoundBar'daki sesi duymak için TV hoparlörleri menüsünden 'Amplifikatör' öğesini seçin. Ayrıntılar için bkz. TV kullanım kılavuzu.
- 3 SoundBar'ınızda Sistem Ses Kontrolü özelliğini açın.

Bağlı cihaz HDMI-CEC uyumlu değilse, ses girişini seçmek için uzaktan kumandadaki doğru kaynak tuşuna basın.

Bilgisayarlar ve İnternet

SoundBar'ınızı bilgisayar ağına ve internete bağlayıp aşığadıkların keyfini çıkarın:

- **Bilgisayarınızdan aktarılan multimedya içeriği:** Bir bilgisayardan müzik dinleyin, fotoğraf görüntüleyin veya video izleyin (bkz. 'Bilgisayara SoundBar'dan göz atılması' sayfa 16).
- **Mobil cihazınızdan veya tablet bilgisayarınızdan aktarılan multimedya içeriği:** Bir mobil cihazdan veya ağınzdaki başka bir ortam sunucusundan müzik dinleyin, fotoğraf görüntüleyin veya video izleyin (bkz. 'Mobil cihazdan ortam sunucusuna göz atılması' sayfa 18).

- **Yazılım güncellemesi:** SoundBar yazılımını ağ üzerinden güncelleyin (bkz. 'Yazılımın internet yoluyla güncellenmesi' sayfa 23).

! Dikkat

- SoundBar'ı bir bilgisayar ağına bağlamadan önce ağ yönlendiricisi, ortam sunucusu yazılımı ve ağ bağlantısı oluşturma kurallarıyla ilgili bilgi edinin. Eğer gerekiyorsa, ağ bileşenleri hakkında bilgi veren belgeleri okuyun. Philips verilerin kaybından, zarar görmesinden veya bozulmasından sorumlu değildir.

Kablolu bağlantı

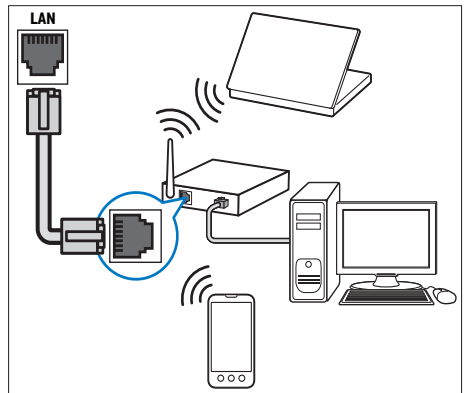
SoundBar'ı bir ağ kablosu ile yönlendiricinize bağlayın.

İhtiyacınız olan bileşenler

- Ağ yönlendiricisi (DHCP etkin durumda). En iyi performans, kapsama ve uyumluluk için 802.11n yönlendiricisi kullanın.
- Bir ağ kablosu (RJ45 düz kablo).
- Ortam sunucusu yazılımı yüklü olan bir bilgisayar ve mobil cihazlar.
- Yazılım güncelleme için ağ yönlendiricisinin İnternet erişimine sahip olduğundan ve güvenlik duvarı veya diğer güvenlik sistemleri tarafından sınırlanmamış olduğundan emin olun.

Kablolu ağ kurma

SoundBar'ınızı aşığıda gösterildiği biçimde yönlendiriciye bağlayın ve ardından cihazları açın.



- 1 SoundBar'ı kablolu bir bağlantı ile bir ağ yönlendiricisine bağlayın.
- 2 TV'nizi açın ve SoundBar için doğru kaynağa getirin.

- 3 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 4 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 5 **[Ağ] > [Ethernet]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 6 Kurulumu tamamlamak için TV'de verilen talimatları izleyin.
↳ SoundBar İnternet'e bağlanır.
- 7 Bağlantı başarısız olursa, TV'nizde bir hata iletisi görüntülenir. Önceki menüye geri dönmek için **OK** tuşuna basın veya prosedürü tekrar deneyin.

Kablosuz bağlantı

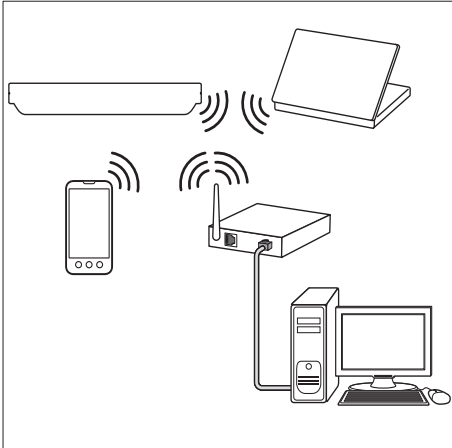
SoundBar'ınızı kablosuz bağlantı ile yönlendiriciye bağlar.

İhtiyacınız olan bileşenler

- Ağ yönlendiricisi (DHCP etkin durumda). En iyi kablosuz performansı, kapsamı ve uyumluluğu için 802.11n yönlendiricisi kullanın.
- Ortam sunucusu yazılımı yüklü olan bir bilgisayar ve mobil cihazlar.
- Yazılım güncelleme için ağ yönlendiricisinin İnternet erişimine sahip olduğundan ve güvenlik duvarı veya diğer güvenlik sistemleri tarafından sınırlandırılmamış olduğundan emin olun.

Kablosuz ağ kurma

SoundBar'ınızda kablosuz ağlara kolay erişim için yerleşik Wi-Fi özelliği bulunur. SoundBar'ınızı aşağıda gösterildiği biçimde yönlendiriciye bağlayın ve ardından cihazları açın.



- 1 SoundBar'lı kablosuz bir bağlantı ile bir ağ yönlendiricisine bağlayın.
- 2 TV'nizi açın ve SoundBar için doğru kaynağa getirin.
- 3 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 4 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 5 **[Ağ] > [Kablosuz]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 6 Kurulumu tamamlamak için TV'de verilen talimatları izleyin.
↳ SoundBar İnternet'e bağlanır.
- 7 Bağlantı başarısız olursa, TV'nizde bir hata iletisi görüntülenir. Önceki menüye geri dönmek için **OK** tuşuna basın veya prosedürü tekrar deneyin.

Ağ ayarlarının kontrol edilmesi

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Ağ] > [Ağ Bilgisi]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
↳ Geçerli ağ ayarları görüntülenir.

SoundBar'ınızın adlandırılması

Ağdaki SoundBar'ınızı kolayca tanımak için, ona isim koyun.

- 1 TV'nizi açın ve SoundBar için doğru kaynağa getirin.
- 2 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 3 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 4 **[Sistem] > [Aygıt Adı]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
↳ TV'nizde bir sanal klavye görüntülenir.
- 5 Adı girmek için **Gezirme düğmeleri** ve **OK** tuşuna basın.
- 6 Çıkmak için sanal klavyedeki **[OK]** (Tamam) tuşunu seçin.

6 SoundBar'ınızın kullanılması

Bu bölümde, SoundBar'ın çok sayıda kaynaktan ortama oynatmakta kullanımı açıklanmaktadır:

Başlamadan önce

- Hızlı başlangıç kılavuzunda belirtilen gerekli bağlantıları yapın.
- İlk kullanım kurulumunu tamamlayın. SoundBar'ı ilk kez açtığınızda, ilk kurulum görüntülenir. Kurulumu tamamlamazsanız, SoundBar'ı her açtığınızda bunu tamamlamanız istenir.
- TV'yi SoundBar için doğru kaynağa getirin.

Ses seviyesini ayarlayın

SoundBar'ınızın artımlı bir ses seviyesi kontrolü vardır. Ses seviyesini değiştirdiğinizde veya SoundBar'ınızın sesini kapattığınızda, ses seviyesini belirtmek için bir veya daha fazla **Ses düzeyi göstergesi** yanar:

- Ses seviyesini artırmak veya azaltmak için **+/- (Ses seviyesi)** tuşuna basın.
- Sesi kapatmak için **MUTE** düğmesine basın.
- Sesi tekrar açmak için yeniden **MUTE** veya **+/- (Ses seviyesi)** tuşuna basın.

Ses çıkışını seçin

Bu bölümde video veya müzik için ideal sesin nasıl seçileceği açıklanmıştır:

Ses modu

Video veya müziğe uygun önceden tanımlı ses modlarını seçin.

- 1 Bir ses ayarı seçmek için arka arkaya **SOUND SETTINGS** tuşuna basın:
 - **[Oto.]**: Ses akışına göre otomatik olarak **[Film]** veya **[müzik]** seçeneğini belirleyin.
 - **[Film]**: Filmler için özel olarak geliştirilen sinema benzeri ses deneyimi yaşayın.
 - **[müzik]**: Stüdyo veya konser gibi dinlediğiniz müziğin orijinal kayıt ortamını yeniden yaratın.

- **[Orijinal]**: Ekstra ses efekti olmadan film ve müzikleri orijinal sesinden dinleyin.
- **[Haberler]**: Optimum konuşma ve net vokaller sayesinde her kelimeyi duyun.
- **[Oyun]**: Aksiyon türü video oyunları oynarken veya eğlenceli partiler verirken güçlü ses özelliğinin keyfini çıkarın.

2 Onaylamak için OK tuşuna basın.

Otomatik ses düzeyi

Farklı bir kaynağa geçtiğinizde ses düzeyinin sabit kalmasını sağlamak için otomatik ses düzeyi özelliğini açın.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **Gezinme düğmeleri** (yukarı/aşağı) tuşuna basarak **[Ses] > [Otomatik Ses Düzeyi] > [Açık]** seçeneğini belirleyin.
- 4 Onaylamak için **OK** tuşuna basın.

Surround ses modu

Surround ses modlarıyla sürükleyici bir ses deneyimi yaşayın.

- 1 Bir surround modu seçmek için arka arkaya **SURROUND** tuşuna basın.
 - **[Sanal surround]**: Son derece gerçekçi bir 5.1 kanallı ses deneyimi sunar. Ana ünitadaki ses modu göstergesi yanar.
 - **[Stereo]**: İki kanal stereo ses. Müzik dinlemek için idealdir.

Ekolayzır

SoundBar'ın yüksek frekans (tiz) ve alçak frekans (bas) ayarlarını değiştirin.

Frekansını değiştirmek için **TREBLE +/-** veya **BASS +/-** tuşuna basın.

Tiz veya bas maksimum veya minimum değerine ayarlandığında **DTS** göstergesi beş saniye yanar.

Senkronize görüntü ve ses

Ses ve video senkronize değilse, videoyla eşleştirmek için sesi geciktirin.

- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **Gezinme düğmeleri** (yukarı/aşağı) tuşuna basarak **[Ses] > [Dudak Uydurma]** seçeneğini belirleyin ve daha sonra, **OK** tuşuna basın.
- 4 Aşağıdaki seçeneklerden birini seçin ve **OK** tuşuna basın:
 - **[Oto.]**: HDMI bağlantısı için ses gecikmesini otomatik olarak ayarlar.
 - **[Manuel]**: Ses gecikmesini manuel olarak ayarlamak için **Gezinme düğmeleri** (yukarı/aşağı) tuşuna basın.
 - **[Kplı]**: Sesin otomatik olarak ayarlanmasını devre dışı bırakır.
- 5 Onaylamak için **OK** tuşuna basın.

USB depolama cihazları

USB depolama cihazındaki fotoğraf, müzik ve videoların keyfini çıkarın.

İhtiyacınız olan bileşenler

- FAT veya NTFS dosya sistemleri için biçimlendirilmiş ve Yığın Depolama Sınıfı ile uyumlu olan bir USB depolama cihazı.
- USB depolama cihazı konektöre uygun değilse, bir USB uzatma kablosu.

Not

- Özel bir bilgisayar programı kullanmadan dosyaları oynatabiliyorlarsa, USB ile bağlanan dijital kameralar kullanabilirsiniz.
- USB depolama aygıtında bulunan DivX DRM korumalı dosyaları oynatmak için SoundBar'ı bir HDMI kablosu ile bir TV'ye bağlayın.

Dosya oynatma

- 1 USB depolama cihazını SoundBar'a bağlayın.
- 2 **USB** tuşuna basın.
↳ İçerik tarayıcısı görüntülenir.
- 3 Bir dosya seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Oynatmayı kontrol etmek için oynatma tuşlarına basın (bkz. 'Oynatma tuşları' sayfa 13).

Oynatma tuşları

Tuş	İşlem
Gezinme düğmeleri	Menülerde gezinmeyi sağlar.
OK	Bir giriş veya seçimi onaylar.
▶ (Oynat)	Oynatmayı başlatır veya devam ettirir.
II	Oynatmayı duraklatır.
■	Oynatmayı durdurur.
◀ / ▶	Önceki veya sonraki parçaya, bölüme ya da dosyaya atlar.
◀◀ / ▶▶	İleri veya geri arama yapar.
Gezinme düğmeleri (yukarı/aşağı)	Resmi saat yönünde veya ters yönde döndürür.
SUBTITLE	Video için altyazı dili seçer.
≡ OPTIONS	Bir multimedya dosyasının oynatımı sırasında, daha fazla oynatma seçeneğine erişmenizi sağlar.

DivX ve WMV gibi video formatları:

- Oynatmayı durdurmak için **■** tuşuna basın.
- Durduğunuz noktadan video izlemeye devam etmek için **▶ (Oynat)** tuşuna basın.
- Videoyu baştan başlatmak için **OK** tuşuna basın.

DivX

USB depolama cihazından DivX videoları oynatın.

Not

- USB depolama cihazında bulunan DivX DRM korumalı dosyaları oynatmak için SoundBar'ı bir HDMI kablosu ile bir TV'ye bağlayın.

DivX VOD kodu

DivX video satın almadan ve oynatmadan önce, www.divx.com adresinde DivX VOD kodunu kullanarak SoundBar'ı kaydettirin.

- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Çeş.] > [DivX(R) VOD Kodu]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
↳ SoundBar'ınızın DivX VOD kayıt kodu görüntülenir.

Alt yazılar

Videoda birçok dilde altyazı bulunuyorsa, bir altyazı dili seçin.

- 1 Video oynatılırken dil seçmek için **SUBTITLE** tuşuna basın.

Not

- Altyazı dosyası ile film dosyasının adlarının tamamen aynı olduğundan emin olun. Örneğin, video dosyasının adı 'movie.avi' ise, altyazı dosyasını 'movie.srt' veya 'movie.sub' olarak kaydedin.
- Şu formatlardaki altyazıları çalıştırabilirsiniz: .srt, .sub, .txt, .ssa, .ass, .smi ve .sami. Bu dosyalar gezinme menüsünde görünmez.

Ses, video ve resim seçenekleri

Ses, video veya ortam dosyalarını bir USB depolama cihazından veya ağ ortam sunucusundan (SimplyShare aracılığıyla) oynatırken gelişmiş özellikleri kullanın.

Ses seçenekleri

Ses dosyası çalarken bir müzik parçasını veya klasörü tekrar ettirin.

- 1 Aşağıdaki fonksiyonlar arasında geçiş yapmak için arka arkaya **≡ OPTIONS** tuşuna basın:
 - **[Başlık Tekrar]:** Geçerli parça veya dosyayı tekrarlayın.
 - **[T. Tekrarla]:** Seçili bir klasörü tekrarlar.
 - **[Karış. Döngüsü]:** Ses parçalarını rastgele sırada çalar.
 - **[Tekrar Kpl]:** Tekrarlama modunu kapatır.

Video seçenekleri

Video izlerken altyazılar, ses dili ve video ayarları gibi seçenekleri belirleyin. Video kaynağına bağlı olarak bazı seçenekler bulunmayabilir.

- 1 **≡ OPTIONS** düğmesine basın.
→ Video seçenekleri menüsü görüntülenir.
- 2 Aşağıdakini seçmek ve değiştirmek için **Gezinme düğmeleri** ve **OK** tuşlarına basın:
 - **[Ses]:** Video için konuşma dili seçer.
 - **[Altyazı]:** Video için altyazı dili seçer.

- **[GİT]:** Sahnenin süresini girerek videonun belirli bir bölümüne atlar.
- **[Başlığı Tekrarla]:** Bir başlığı tekrarlar.
- **[T. Tekrarla]:** Tüm parçaları tekrarlar.
- **[Tekrar Kpl]:** Tekrarlama modunu kapatır.
- **[Video Ayarı]:** Video çıkışını ayarlar.

Resim seçenekleri

Bir resmi görüntülerken, bir slayt gösterisine animasyon ekleyin veya resim ayarlarını değiştirin.

- 1 **≡ OPTIONS** düğmesine basın.
→ Görüntü seçenekleri menüsü gösterilir.
- 2 Aşağıdaki ayarları seçmek ve değiştirmek için **Gezinme düğmeleri** ve **OK** tuşlarına basın:
 - **[Video Ayarı]:** Video çıkışını ayarlar.
 - **[Arka Plan Müziği]:** Müzik parçasını seçer.
 - **[Slayt Zamanlama]:** Slayt gösterisindeki her bir fotoğrafın görüntülenme hızını seçer.
 - **[Slayt Geçiş]:** Slayt gösterisi için geçiş türünü seçer.
 - **[Karış. Döngüsü]:** Resimleri rastgele sırada oynatır.
 - **[T. Tekrarla]:** Seçili bir klasörü tekrarlar.
 - **[Tekrar Kpl]:** Tekrarlama modunu kapatır.

Slayt gösterisi

Ses oynatırken, resim ve müzikli slayt gösterileri gibi eğlence özelliklerine erişin.

Resim slayt gösterisi

USB depolama cihazınızda veya ağ ortam sunucusunda depolanan resimlerin slayt gösterisini görüntüleyin.

- 1 USB depolama cihazı veya ağ ortam sunucusundan bir resim seçin ve ardından **► (Oynat)** tuşuna basın.
- 2 **≡ OPTIONS** düğmesine basın.
- 3 Aşağıdaki ayarları seçmek için **Gezinme düğmeleri** ve **OK** tuşlarına basın:
 - **[Slayt Geçiş]:** Slayt gösterisi için geçiş türünü seçer.
 - **[Slayt Zamanlama]:** Slayt gösterisindeki her bir fotoğrafın görüntülenme hızını seçer.
- 4 Slayt gösterisini durdurmak için **■** tuşuna basın.

Müzikli slayt gösterisi

Resimlere bakarken müzik dinlemek için müzikli bir slayt gösterisi oluşturun.

- 1 Bir müzik parçası seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 2 Resim klasörüne girmek için **↩ BACK** tuşuna basın.
- 3 Bir resim seçin ve ardından slayt gösterisini başlatmak için **▶ (Oynat)** tuşuna basın.
- 4 Slayt gösterisini ve müziği durdurmak için **■** tuşuna basın.

iPhone kullanma

iPhone'unuzu sanal bir uzaktan kumandaya dönüştürün veya USB depolama cihazının içeriğine SoundBar'nızda göz atmak için kullanın.

İhtiyacınız olan bileşenler

- Bir iPhone (iOS 3.1.3 veya üzeri).
- Kablolu veya kablosuz ev ağı.

Başlamadan önce

- SoundBar'ınızı ev ağınıza bağlayın (bkz. 'Bilgisayarlar ve İnternet' sayfa 10).
- SoundBar'ınızı adlandırın (bkz. 'SoundBar'ınızın adlandırılması' sayfa 11).
- iPhone'u aynı ev ağına bağlayın. Ayrıntılar için bkz. iPhone kullanım kılavuzu.

MyRemote uygulamasını indirme

MyRemote (MyRemote) Philips uygulamasını iPhone'unuza indirin. Bu uygulama ücretsizdir.

Not

- Philips **MyRemote** yalnızca iPhone ve Android akıllı telefonlarda kullanılabilir.

- 1 iPhone'da **App Store** (Uygulama Mağazası) simgesine dokununuz.
- 2 'Philips **MyRemote**' uygulamasını aratın.
- 3 Uygulamayı yüklemek için iPhone'unuzdaki talimatları uygulayın.
↳ iPhone'unuzun ana ekranına **MyRemote** (MyRemote) simgesi eklenir.

MyRemote uygulamasına erişim

iPhone'unuzdan **MyRemote** uygulamasına erişin ve ardından ev ağındaki SoundBar'ınızı tanımlayın.

- 1 iPhone'unuzdaki **MyRemote** (MyRemote) simgesine dokununuz.
↳ SoundBar'ınız ve ağıdaki diğer cihazlar iPhone'unuzda gösterilir: **Devices**, **Remote** ve **Source** sekmelerinin bulunduğu bir göz atma çubuğu da görüntülenir.
- 2 SoundBar'ınızı bulamazsanız, ağ bağlantısını kontrol edin.
Sonra, tekrar aramak için iPhone'da **Devices** (Cihazlar) sekmesine dokununuz.
- 3 iPhone'da SoundBar simgesine dokununuz.
↳ Sanal uzaktan kumanda iPhone'da gösterilir.
- 4 Uygulamadan çıkmak için, iPhone'unuzdaki ana sayfa tuşuna basın.

iPhone'u uzaktan kumanda olarak kullanın

Sanal uzaktan kumanda, iPhone'da birden fazla ekranda gösterilir. Düğmelere erişmek için, iPhone ekranını sağa veya sola kaydırın.
iPhone'unuzda sadece oynatma moduyla ilgili kontrol düğmeleri etkinleşir. Örneğin, resimleri görüntülerken ekranda, sadece resimleri kontrol etmede kullanılan uzaktan kumanda düğmeleri etkinleşir. Ancak, bir video oynatırken **SUBTITLE** gibi ek tuşlar da iPhone üzerinde etkinleşir.

- 1 iPhone'unuzda uygulamayı çalıştırın.
↳ Oynatma moduna bağlı olarak ilgili uzaktan kumanda düğmeleri etkinleşir.
- 2 Uzaktan kumanda düğmeleri açılmazsa, iPhone'unuzda **Remote** (Uzaktan) sekmesine dokununuz.
- 3 Daha fazla düğmeye erişmek için ekranı sola veya sağa kaydırın.

Not

- Bazı kontrol fonksiyonları iPhone'larda bulunmaz.

USB depolama cihazına göz atılması

iPhone'unuzdan USB depolama cihazına göz atın ve bir ses, video veya multimedya dosyası oynatın.

- 1 iPhone'unuzda uzaktan kumanda uygulamasını çalıştırın.
- 2 USB depolama cihazını SoundBar'ınıza bağlayın.
- 3 iPhone'unuzda **Source** (Kaynak) sekmesine dokunun ve ardından **USB** (USB) seçeneğini belirleyin.
 - ↳ USB depolama cihazındaki klasörler görüntülenir.
- 4 Gözatacağınız klasörü ve ardından oynatacağınız dosyayı seçin.
 - ↳ İlgili uzaktan kumanda düğmeleri iPhone'unuzda etkinleşir.
- 5 İçindekilere göz atarken uzaktan kumandaya erişmek için iPhone'unuzda **Remote** (Uzaktan) sekmesine dokunun.

Ortamın SimplyShare aracılığıyla paylaşılması

SoundBar'ınızı ev ağına bağladığınızda, o ağda bulunan bir bilgisayardan veya başka bir ortam sunucusundan müzik dinleyebilir; fotoğraf görüntüleyebilir veya video izleyebilirsiniz.

SimplyShare ile:

- SoundBar'ınız aracılığıyla, bir bilgisayarda depolanan ortamı seçebilir ve oynatabilirsiniz.
- bir mobil cihazda depolanan ortamı seçebilir ve SoundBar'ınızda oynatabilirsiniz; ayrıca,
- mobil cihazınızı ortam sunucusundan içerik seçmek ve SoundBar'ınızda bu içeriği oynatmak için bir kontrol cihazı olarak kullanabilirsiniz.

Ortam sunucusu, bir bilgisayar; akıllı telefon veya tablet bilgisayar gibi DLNA uyumlu herhangi bir cihazda kurulmuş olabilir.

Not

- Telif hakkı koruması olan içeriği SimplyShare üzerinden paylaşamazsınız.

İhtiyacınız olan bileşenler

- Bir Evrensel Tak ve Çalıştır (uPnP) yönlendiriciye bağlı bir kablolu veya kablosuz ev ağı. En iyi kablosuz performansı, kapsamı ve uyumluluğu için 802.11n yönlendiricisi kullanın.
- SoundBar'ınızı ev ağınıza bağlamak için bir LAN kablolu.
- Aşağıdaki özelliklere sahip bir ortam sunucusu yazılımı:
 - Windows Media Player 11 veya sonraki sürümlerini çalıştıran bilgisayar veya
 - Twonky Media Server çalıştıran bir Mac veya
 - Ortam paylaşımı uygulamalarına sahip mobil cihazlar.

Not

- Piyasada bilgisayarlar ve mobil cihazlar için çok sayıda ortam sunucusu bulunmaktadır. Bu ortam sunucuları, çeşitli cihazları, ortam türlerini ve işletim sistemlerini destekler. Cihaza, işletim sistemine ve ihtiyaçlarınıza dayalı olarak bir ortam sunucusu seçin.

Başlamadan önce

- SoundBar'ınızı ev ağına bağlayın. En iyi performans için, SoundBar bağlantısını kablolu bir ağ üzerinden gerçekleştirin (bkz. 'Bilgisayarlar ve İnternet' sayfa 10).
- Bilgisayarınızı ve DLNA uyumlu diğer mobil cihazlarınızı aynı ev ağına bağlayın. Ayrıntılar için cihazın kullanım kılavuzuna bakın.
- Bilgisayar güvenliğin duvarının ortam sunucusu yazılımını çalıştırmanıza izin verdiğinden emin olun.
- Cihazların DLNA veya ortam paylaşımı (iOS) özelliklerini desteklediğinden emin olun.
- Cihazları ve yönlendiriciyi açın.

Bilgisayara SoundBar'dan göz atılması

SoundBar ana menüsünden, bilgisayarınızdaki ortam dosyalarına erişin ve SimplyShare aracılığıyla bunları paylaşın.

Ortam paylaşımını etkinleştirmek için bilgisayarınızdaki ortam sunucusu yazılımını ayarlayın.

Ortam sunucusu yazılımının kurulması

Ortam sunucularına örnek olarak aşağıdakiler gösterilebilir. Diğer ortam sunucularını kullanmak için, ortam sunucusunun web sitesine bakın.

Microsoft Windows Media Player 11

- 1 Bilgisayarınızda Windows Media Player'ı başlatın.
- 2 Kitaplık sekmesini tıklayın ve ardından **Medya Paylaşımı**'ni seçin.
- 3 **Medya Paylaşımı**'ni bilgisayarınızda ilk kez seçtiğinizde bir pencere açılır. Medyamı paylaş kutusunu işaretleyin ve **Tamam** tuşuna basın.
↳ **Medya Paylaşımı** ekranı görüntülenir.
- 4 **Medya Paylaşımı** ekranında, cihazın **Bilinmeyen Cihaz** olarak işaretlendiğinden emin olun.
↳ Bir dakika veya sonrasında bilinmeyen bir cihaz görmüyorsanız, bilgisayarınızın güvenlik duvarının bağlantıyı engellemiyor olduğundan emin olun.
- 5 Bilinmeyen cihazı seçin ve **İzin ver** öğesini tıklayın.
↳ Cihazın yanında yeşil bir onay işareti görünür.
- 6 Varsayılan olarak, Windows Media Player şu klasörlerdeki dosyaları paylaşır: **Müziğim**, **Resimlerim** ve **Videolarım**. Dosyalarınız klasörlerde değilse, **Kitaplık > Kitaplığa Ekle** seçeneğini seçin.
↳ **Kitaplığa Ekle** ekranı görüntülenir.
↳ Gerekirse, izlenen klasörlerin bir listesini görüntülemek için **Gelişmiş seçenekler** öğesini seçin.
- 7 **Erişebileceğim** klasörlerim ve başkalarının **klasörleri** öğesini seçin ve ardından **Ekle**'yi tıklayın
- 8 Ortam dosyalarınızı içeren diğer klasörleri eklemek için ekrandaki talimatları izleyin.

Microsoft Windows Media Player 12

- 1 Bilgisayarınızda Windows Media Player'ı başlatın.
- 2 Windows Media Player'da, **Akış** sekmesini tıklayın ve ardından **Medya akışını aç** öğesini seçin.
↳ **Medya akış seçenekleri** ekranı görüntülenir.
- 3 **Medya akışını aç** öğesini tıklayın.
↳ Windows Media Player ekranına dönersiniz.
- 4 **Akış** sekmesini tıklayın ve **Daha fazla akış seçeneği** öğesini seçin.
↳ **Medya akış seçenekleri** ekranı görüntülenir.

- 5 **Yerel ağ** ekranında bir medya programı gördüğünüzden emin olun.
↳ Bir medya programı görmüyorsanız, bilgisayarınızın güvenlik duvarının bağlantıyı engellemiyor olduğundan emin olun.
- 6 Medya programını seçin ve **İzin verildi** öğesine tıklayın.
↳ Medya programının yanında yeşil bir ok görünür.
- 7 Varsayılan olarak, Windows Media Player şu klasörlerdeki dosyaları paylaşır: **Müziğim**, **Resimlerim** ve **Videolarım**. Dosyalarınız diğer klasörlerdeyse, **Düzenle** sekmesini tıklayın ve **Kitaplıkları yönet > Müzik** öğesini seçin.
↳ **Müzik Kitaplığı Konumları** ekranı görüntülenir.
- 8 Ortam dosyalarınızı içeren diğer klasörleri eklemek için ekrandaki talimatları izleyin.

Macintosh OS X Twonky Media (v4.4.2)

- 1 Macintosh bilgisayarınızda kullanmak üzere yazılımı satın almak veya 30 günlük ücretsiz denemeyi indirmek için www.twonkymedia.com adresini ziyaret edin.
- 2 Macintosh bilgisayarda Twonky Media uygulamasını başlatın.
- 3 Twonky Media Sunucu ekranında, **Basit Kurulum** ve **İlk Adımlar** seçeneğini seçin.
↳ İlk adımlar ekranı görüntülenir.
- 4 Ortam sunucunuz için bir ad yazın ve ardından **Değişiklikleri kaydet** öğesine tıklayın.
- 5 Tekrar Twonky Medya ekranında, **Basit Kurulum** ve **Paylaşma** öğesini seçin.
↳ **Paylaşım** ekranı görünür.
- 6 Paylaşılacak dosyaları bulup seçin ve ardından **Değişiklikleri Kaydet** öğesini seçin.
↳ Macintosh bilgisayarınızın klasörleri otomatik olarak yeniden gözden geçirir ve böylelikle dosyalar paylaşımına hazır olurlar.

Bilgisayarınızdaki dosyaları oynatma

Not

- Bilgisayarınızdaki multimedya içeriğini oynatmadan önce SoundBar'ın ev ağına bağlı olduğundan ve ortam sunucusu yazılım ayarlarının doğru bir şekilde yapıldığından emin olun.

- 1 TV'nizi SoundBar'ınız için doğru HDMI kaynağına ayarlayın.
- 2 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
↳ Ana menü görüntülenir.
- 3 **[Ağ]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
↳ Bir içerik tarayıcısı görüntülenir.
- 4 Bir dosya seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 5 Oynatmayı kontrol etmek için oynatma tuşlarına basın (bkz. 'Oynatma tuşları' sayfa 13).

Mobil cihazdan ortam sunucusuna göz atılması

Mobil cihazınızdan (akıllı telefon veya tablet bilgisayar gibi), ağdaki herhangi bir ortam sunucusunda bulunan ortam dosyalarına erişin ve bunları, SimplyShare üzerinden paylaşın.

Not

- Tüm cihazlar SimplyShare üzerinden ortam paylaşma yeteneğine sahip değildir. Mobil cihazınızla ilgili bilgi için mobil cihazınızın kullanıcı kılavuzuna bakın.

Mobil cihazınıza bir ortam paylaşımı uygulaması indirin.

- Android tabanlı akıllı telefonlar ve tablet bilgisayarlar için, Android Market'te (Android) DLNA ortam sunucusu uygulamasını arayın.
- iPhone'lar, iPod'lar ve iPad'ler için, App Store'da (Apple) ortam sunucusu uygulamasını arayın.

Ortam sunucusu yazılımını mobil cihazınıza kurmak için ekranda görüntülenen talimatları izleyin. Mobil cihazınızı ortam sunucusu ve kontrol cihazı olarak kullanmak için doğru ayarları seçtiğinizden emin olun. Ayrıntılar için, mobil uygulamanın kullanıcı kılavuzuna bakın.

Herhangi bir cihazda depolanan dosyaların kontrol edilmesi ve oynatılması

Not

- Tam olarak yerine getirilmesi gereken adımlar cihazlar arasında farklılık göstermektedir. Mobil cihazınızla ilgili bilgi için cihazınızın destek merkezine başvurun.

- 1 Ortam sunucusu uygulamasının mobil cihazınızda kurulu olduğundan emin olun.
- 2 Mobil cihazdaki ortam paylaşımı uygulamasını başlatın.
↳ SoundBar'ınız, mobil cihaz ve ev ağındaki diğer cihazlar otomatik olarak tespit edilir ve ekranda görüntülenir.
- 3 Ortam dosyalarınızı depoladığınız cihazı seçin. Örneğin, mobil cihazınızdan bir dosyayı oynatmak istiyorsanız, mobil cihazı seçin. Bilgisayarınızdaki bir dosyayı oynatmak istiyorsanız, bilgisayarınızı seçin.
↳ Seçilen cihazdaki klasörler görüntülenir. Ortam sunucusuna bağlı olarak, klasör adları farklı olabilir.
↳ Klasörleri göremiyorsanız, seçilen cihazda ortam paylaşımını etkinleştirdiğinizden ve içeriğin paylaşımına sunulduğundan emin olun.
- 4 Oynatmak üzere bir ortam dosyası seçin.
- 5 Mobil cihazınızın menüsünden, SoundBar'a ortam akışını gerçekleştirmek üzere SoundBar'ı seçin.
- 6 Oynatımı kontrol etmek için mobil cihazınızdaki oynatma tuşlarına dokunun.
↳ Ortam dosyası, ev ağında paylaşılır.
↳ Bazı ortam dosyaları uyumluluk sorunları nedeniyle görüntülenemeyebilir veya oynatılamayabilir.

EasyLink

SoundBar, HDMI CEC (Tüketici Elektronik Kontrolü) protokolü kullanan Philips EasyLink'i destekler. HDMI konektörleriyle bağlanan EasyLink uyumlu cihazlar, bir tek uzaktan kumanda ile kontrol edilebilir.

Philips, tüm HDMI CEC cihazlarıyla %100 birlikte çalışılabilir garantisi sağlamaz.

İhtiyacınız olan bileşenler

- HDMI-CEC uyumlu cihazlar.
- Bağlı cihazlar arasında HDMI bağlantısı.

Açma

- 1 TV'de ve diğer bağlı cihazlarda HDMI-CEC işlemlerini açın. Ayrıntılar için, TV veya diğer cihazların kılavuzlarına bakın.
- 2 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 3 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 4 **[EasyLink] > [EasyLink]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 5 **[Açık]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Kontrol cihazları

SoundBar'ı ve diğer bağlı HDMI-CEC uyumlu cihazları tek bir uzaktan kumanda ile kontrol edin.

Tek dokunuşta oynatma

Tek dokunuşta oynatma fonksiyonunu etkinleştirirseniz, SoundBar'ınızda bir video oynattığınız zaman TV otomatik olarak doğru kanala geçer.

Tek dokunuşta bekleme alma

Uzaktan kumandadaki **⏸ (Bekleme)** tuşunu basılı tuttuğunuzda, SoundBar ve tüm bağlı HDMI-CEC cihazları (tek tuşla bekleme moduna almayı destekleyen cihazlar) bekleme moduna geçer.

SoundBar'ınızda tek dokunuşla bekleme modunu etkinleştirirseniz, TV veya diğer HDMI-CEC cihazlarının uzaktan kumandasıyla bekleme moduna geçebilirsiniz.

TV'den Otomatik Açılma

SoundBar'ınızda TV'den otomatik açılma fonksiyonu etkinleştirildiyse, TV uzaktan kumandasında **⏸ (Bekleme)** tuşunu basılı tuttuğunuzda SoundBar'ınızı açabilirsiniz.

Sistem Ses Kontrolü

Ses çıkışı SoundBar'a yönlendirilmiş bir cihaz oynatılırken, Sistem Ses kontrolünü açın ve bağlı cihazınız üzerinden ses kaynağını seçin.

Tek dokunuşla ses fonksiyonunu kullanmak için Sistem Ses Kontrolü'nü açın ve bağlı cihazınız üzerinden ses kaynağını seçin.

HDMI ARC

Kaynağı HDMI ARC olarak değiştirdiğinizde, HDMI ARC'yi açın.

SoundBar'dan ses çalma

SoundBar'ınıza bağlı bir cihazdan ses dosyası çalın.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[EasyLink] > [Sistem Ses kontrolü] > [Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 4 Bağlı cihaza ilişkin ses çıkışını seçmek için uzaktan kumandanızda **AUDIO SOURCE** tuşuna basın.
 - **AUX:** Ses kaynağınızı AUX bağlantısına getirin.
 - **COAXIAL:** Ses kaynağınızı koaksiyel bağlantıya getirin.
 - **OPTICAL:** Ses kaynağınızı optik bağlantıya getirin.
- 5 Onaylamak için **OK** tuşuna basın.

Not

- HDMI ARC bağlantısı üzerinden SoundBar'ınızdan TV sesi çalmak için, TV'de doğru video girişini seçin ve TV hoparlörlerini kapatın (bkz. 'TV'ye bağlanma' sayfa 8).
- Ayrıntılar için bkz. TV kullanım kılavuzu.

7 Ayarların değiştirilmesi

Bu bölümde SoundBar'ınızın ayarlarının nasıl değiştirileceği açıklanmıştır.

! Dikkat

- Ayarların bir çoğu SoundBar'ınız için en iyi değerlerle önceden yapılandırılmıştır. Bir ayarı değiştirmek için özel bir neden yoksa, varsayılan değerinde bırakılması en iyisidir.

Resim

Tercihlerinize uygun olması için görüntü ayarlarını değiştirin.

≡ Not

- TV için en iyi ayar otomatik olarak seçilir. Ayarları değiştirirseniz, TV'nin yeni ayarları desteklediğinden emin olun.

Görüntü ayarları ve format

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Video] > [En-boy Oranı]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Aşağıdaki ayarlardan birini seçin ve **OK** tuşuna basın:
 - **[16:9]:** Kaynak 16:9 ise, resmi 16:9 en-boy oranı ile görüntüler.
 - **[Pan Scan 4:3]:** Resmi 4:3 en-boy oranı ile görüntülemek için 16:9 kaynağını ayarlar.
 - **[Letter Box 4:3]:** Resmi, üstte ve altta siyah çerçevelerle 4:3 en-boy oranında görüntülemek için 16:9 kaynağını ayarlar.
 - **[16:10]:** Kaynak 16:10 ise, resmi 16:10 en-boy oranı ile görüntüler.

Görüntü rengi

Derin Renk, TV ekranının doğal bir görüntü vermesini sağlar ve bir milyarı üzerinde renkten oluşan canlı görüntüleri ekrana taşır.

TV'niz Derin Renk özelliğini destekliyorsa ve SoundBar'ınıza bir HDMI kablosu ile bağlıysa Derin Renk özelliğini değiştirebilirsiniz.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Video] > [Derin Renk]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Aşağıdaki seçeneklerden birini seçin ve **OK** tuşuna basın:
 - **[Oto.]:** HDMI Derin Renk özelliğini otomatik olarak seçer.
 - **[10 bit]:** 10 bit renk görüntüler.
 - **[12 bit]:** 12 bit renk görüntüler.
 - **[Kplı]:** Standart 24 bit renk görüntüler.

Görüntü çözünürlüğü

Videonuzun resim çözünürlüğünü ayarlayın.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Video] > [TV Sistemi]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Bir resim çözünürlüğü seçin ve daha sonra, **OK** tuşuna basın.

Video yakınlaştırması

Bir resmi veya videoyu yakınlaştırın.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Video] > [Video Zoom] > [Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

1080P 24 Hz çıkış

TV'nizde 1080p 24 Hz HDMI çıkışı etkinleştirin.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Video] > [1080P 24Hz] > [Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Video ayarı

Video çıkışını ayarlar.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Video] > [Video Ayarı]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Ayarları yapın.
- 5 Onaylamak için **OK** tuşuna basın.

Ses

Tercihinize uygun olması için ses ayarlarını değiştirin.

HDMI ses

TV'nizde HDMI ses çıkışını dinlemek için, SoundBar'ınızı bir HDMI kablosu ile TV'ye bağlayın.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Ses] > [HDMI Çıkış]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Aşağıdaki seçenekleri seçin ve ardından **OK** tuşuna basın:
 - **[PCM]**: Ses çıkışını stereo olarak ayarlar.
 - **[RAW]**: Orijinal DTS veya Dolby ses sağlar.

Gece modu

Düşük ses düzeyinde dinlemek için ses dosyası çalarken yüksek seslerin ses düzeyini azaltın. Gece modu sadece Dolby kodlu ses dosyalarında bulunur.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Ses] > [Gece modu] > [Açık]** seçeneğini belirleyin ve daha sonra, **OK** tuşuna basın.

Dil

Ana menü ve alt yazılar için bir dil seçin.

Giriş menüsü

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Menü Dili]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Bir menü dili seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Video alt yazısı

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Alt yazı]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Videonuz için bir alt yazı dili seçin ve ardından, **OK** tuşuna basın.

USB depolama cihazınızın taranması

Ortam dosyalarına göz atmak için SoundBar'ınıza bağlı USB depolama cihazını tarayın.

Otomatik tara

SoundBar'ınıza bağlı USB depolama cihazını otomatik olarak tarar.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Oto Tarama] > [Oto Tarama Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Yeniden tara

SoundBar'ınıza bağlı USB depolama cihazını yeniden tarar veya taramayı durdurur.

- 1 **⬆ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Depoyu Tara] > [Depoyu Yeniden Tara]/ [Depoyu Taramayı Durdur]** seçeneğini belirleyin ve ardından, **OK** tuşuna basın.

DLNA DMR kontrolü

Erişimi DLNA DMR içeriğiyle sınırlandırın:

- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [DLNA DMR] > [Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Enerji tasarrufu

Aşağıdaki ayarları değiştirerek enerji tasarrufu sağlayın.

Otomatik bekleme modu

Bir USB depolama cihazı veya ağ ortam sunucusundan bir dosya oynatırken, aşağıdaki durumlarda SoundBar'ınız otomatik olarak bekleme moduna alınır:

- duraklatma veya durdurma modunda ise ve
 - 15 dakika süreyle hiçbir tuşa basılmazsa.
- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
 - 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
 - 3 **[Sistem] > [Oto. Bekleme] > [Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Uyku zamanlayıcısı

SoundBar'ı belirli bir süreden sonra bekleme moduna alması için zamanlayıcıyı ayarlayın.

- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Uyku Zamanlayıcısı]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 Uyku zamanlayıcısının süresini seçin.
 - ↳ Uyku zamanlayıcısı 60 dakikaya kadar ayarlanabilir. Uyku zamanlayıcısı **[Kplı]** olarak ayarlanırsa, kapanır.
- 5 Özelliği etkinleştirmek için **OK** tuşuna basın.
 - ↳ Belirlenen sürenin sonunda SoundBar bekleme moduna geçer.

Ekran koruyucu

Aşağıdaki durumlarda SoundBar'ınız otomatik olarak ekran koruyucusu moduna alınır:

- duraklatma veya durdurma modunda ise ve
 - belirtilen süre içinde hiçbir tuşa basılmazsa.
- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
 - 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
 - 3 **[Sistem] > [Ekran Kryw]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
 - 4 Aşağıdaki seçeneklerden birini belirleyip **OK** tuşuna basarak süreyi belirleyin.
 - **[Kplı]**: Ekran koruyucuyu devre dışı bırakır.
 - **[2 Dakika]**: İki dakika sonra ekran koruyucu moduna geçer.
 - **[5 Dakika]**: Beş dakika sonra ekran koruyucu moduna geçer.
 - **[10 Dakika]**: On dakika sonra ekran koruyucu moduna geçer.

Oynatmayı devam ettir

Oynatmayı, durdurduğunuz yerden devam ettirin.

- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Çal. devam et] > [Açık]** seçeneklerini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.

Fabrika ayarlarına sıfırlayın


SoundBar'ınızı varsayılan ayarlara sıfırlayın.

- 1 **⬆️ (Ev modu)** tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Sistem] > [Fabrika Ayarı]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
- 4 **[Yes]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.


8 Yazılım güncelleme

En iyi özellikleri elde etmeye ve SoundBar için destek sağlamaya devam etmek için yazılımı düzenli olarak güncelleyin. www.philips.com/support web sitesine giderek elinizdeki yazılımın sürümü ile en son sürümü karşılaştırın.


Yazılım sürümünün kontrol edilmesi

- 1  (Ev modu) tuşuna basın.
- 2 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 3 **[Çeş.] > [Sürüm Bilgisi]** öğelerini seçin ve **OK** tuşuna basın.
↳ Yazılım sürümü görüntülenir.

Yazılımın internet yoluyla güncellenmesi

- 1 SoundBar'ınızı ağa bağlayın. Şu yollardan birini kullanın:
 - kablolu ağ bağlantısı (bkz. 'Kablolu bağlantı' sayfa 10), veya
 - bir kablosuz ağ bağlantısı (bkz. 'Kablosuz bağlantı' sayfa 11).
- 2  (Ev modu) tuşuna basın.
- 3 **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın.
- 4 **[Çeş.] > [Çevrimiçi yükseltme]** öğesini seçin.
↳ Bir yükseltme ortamı algılanırsa, güncellemeyi başlatmanız veya iptal etmeniz istenecektir.
- 5 Güncellemeyi onaylamak için TV'de gösterilen talimatları uygulayın.
↳ Yazılımın güncellenmesi tamamlandığında, SoundBar otomatik olarak kapanır ve yeniden başlar. Otomatik olarak yeniden başlamazsa, güç kablosunu birkaç saniyelikçe çıkarın ve tekrar takın.

Not

- SoundBar Philips sunucusuna bağlanamıyorsa,  (Ev modu) tuşuna basın ve ardından **[Ayar] > [Ağ] > [Ethernet]/[Kablosuz]** öğesini seçerek ağ kurulumunu yapın.

Yazılımın USB yoluyla güncellenmesi


İhtiyacınız olan bileşenler

- En az 75MB kapasiteli USB flash sürücü. USB flash sürücü, FAT veya NTFS formatlı olmalıdır. Bir USB sabit disk kullanmayın.
- İnternet erişimli bir PC.
- ZIP dosya biçimini destekleyen bir arşivleme yardımcı programı (örneğin, Microsoft® Windows® için WinZip® veya Macintosh® için Stuffit®).

Adım 1: En son yazılımı yükleyin

- 1 USB flash sürücüyü bilgisayarınıza bağlayın.
- 2 Web tarayıcınızda www.philips.com/support adresine gidin.
- 3 Philips Destek web sitesinde, ürününüzü ve **Yazılım ve sürücüler** bölümünü bulun.
↳ Yazılım güncellemesi bir zip dosyası olarak bulunur.
- 4 Zip dosyasını USB flash sürücünün kök dizinine kaydedin.
- 5 Yazılım güncellemesini USB flash sürücünün kök dizinine aktarmak için arşivleme yardımcı programını kullanın.
↳ Dosyalar USB flash sürücünün kök dizini altına aktarılır.
- 6 USB flash sürücüyü bilgisayardan çıkarın.

Adım 2: Yazılımı güncelleyin

- 1 USB flash sürücüyü SoundBar'ınıza bağlayın.
- 2 TV'nizi SoundBar'ınız için doğru kaynağa ayarlayın.
- 3  (Ev modu), tuşuna basın ve ardından **[Ayar]** öğesini seçin.
- 4 **[Çeş.] > [USB yükseltme]** öğesini seçin.
- 5 Güncellemeyi onaylamak için TV'de gösterilen talimatları uygulayın.
↳ Yazılımın güncellenmesi tamamlandığında, SoundBar otomatik olarak kapanır ve yeniden başlar. Otomatik olarak yeniden başlamazsa, güç kablosunu birkaç saniyelikçe çıkarın ve tekrar takın.

Not

- Yazılımın güncellenmesi sürerken gücü kesmeyin veya USB flash sürücüyü yerinden çıkarmayın.

9 Ürün spesifikasyonları

Not

- Teknik özellikler ve tasarım üzerinde önceden haber vermeden değişiklik yapılabilir.

Medya formatları

- Resim dosyaları, MP3 ortamı, WMA ortamı, DivX Plus HD ortamı, USB depolama cihazı

Dosya formatları

- Ses: .aac, .mka, .mp3, .wma, .wav, .mp4, .m4a
- Video:
 - .avi, .divx, .mp4, .mkv, .asf, .wmv, .mpg, .mpeg, .mov, .m4v
 - .rmvb, .rm (Sadece Asya Pasifik ve Çin de bulunur)
- Resim: .bmp, .jpg, .jpeg, .gif, .png

Ses formatları

SoundBar'ınız aşağıdaki ses dosyalarını destekler.

Uzantı	Kap	Ses kodeği	Bit hızı
.mp3	MP3	MP3	32 kbps ~ 320 kbps
.wma	ASF	WMA	64 kbps ~ 160 kbps
.aac	AAC	AAC, HE-AAC	192 kbps
.wav	WAV	PCM	1,4 Mbps
.m4A	MKV	AAC	192 kbps
.mka	MKA	PCM	27.648 Mbps
.mka	MKA	Dolby Digital	640 kbps
.mka	MKA	DTS core	1,54 Mbps
.mka	MKA	MPEG	912 kbps
.mka	MKA	MP3	32 kbps ~ 320 kbps
.mka	MKA	WMA	64 kbps ~ 160 kbps
.mka	MKA	AAC, HE-AAC	192 kbps

Video formatları

Yüksek çözünürlüklü bir TV'niz varsa, SoundBar'ınız video dosyalarınızı aşağıdaki özelliklerle oynatmanıza olanak tanır:

- Çözünürlük: 1920 x 1080 piksel,
- Oynatım hızı: 6 ~ 30 saniyedeki kare sayısı

AVI kapsayıcısında .avi dosyaları

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
PCM, Dolby Digital, DTS core, MP3, WMA	DivX 3.11, DivX 4.x, DivX 5.x, DivX 6.x	10 Mbps maks.
	MPEG 1, MPEG 2	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	MPEG 4 ASP	10 Mbps maks.
	H.264/AVC HP@4.1/4.0; MP@3.2/3.1/3.0	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	WMV9	20 Mbps

AVI kapsayıcısında .divx dosyaları

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
PCM, Dolby Digital, MP3, WMA	DivX 3.11, DivX 4.x, DivX 5.x, DivX 6.x	10 Mbps maks.
	MPEG 1, MPEG 2	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	MPEG 4 ASP	10 Mbps maks.

MP4 kapsayıcısında .mp4 veya .m4v dosyaları

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
Dolby Digital, MPEG, MP3, AAC, HE-AAC	MPEG 1, MPEG 2	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	MPEG 4 ASP	10 Mbps maks.
	H.264/AVC HP@4.1/4.0; MP@3.2/3.1/3.0	20 Mbps (tepe 40 Mbps)

MKV kapsayıcısında .mkv dosyaları

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
PCM, Dolby Digital, DTS core, MPEG, MP3, WMA, AAC, HE-AAC	MPEG 1, MPEG 2	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	MPEG 4 ASP	10 Mbps maks.
	H.264/AVC HP@4.1/4.0; MP@3.2/3.1/3.0	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	WMV9	20 Mbps

ASF kapsayıcısında .asf ve .wmv dosyaları

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
PCM, Dolby Digital, MP3, WMA	MPEG 4 ASP	10 Mbps maks.
	H.264/AVC HP@4.1/4.0; MP@3.2/3.1/3.0	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	WMV9	20 Mbps

PS kapsayıcısında .mpg ve .mpeg dosyaları

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
PCM, DTS core, MPEG, MP3	MPEG 1, MPEG 2	20 Mbps (tepe 40 Mbps)
	MPEG 1, MPEG 2	20 Mbps (tepe 40 Mbps)

RM kapsayıcısındaki .rm ve .rmvb dosyaları (Sadece Asya Pasifik ve Çin'de bulunur)

Ses kodeği	Video kodeği	Bit hızı
AAC, COOK	RV30, RV40	20 Mbps (tepe 40 Mbps)

Amplifikatör

- Toplam çıkış gücü: 150W RMS (%30 THD)
- Frekans tepkisi: 20 Hz-20 kHz / ± 3 dB
- Sinyal/gürültü oranı: > 65 dB (CCIR) / (A ağırlıklı)
- Giriş hassasiyeti:
 - AUX: 500 mV

Video

- HDMI çıkışı: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p, 1080p24

Ses

- S/PDIF Dijital ses girişi:
 - Koaksiyel: IEC 60958-3
 - Optik: TOSLINK
- Örnekleme frekansı:
 - MP3: 32 kHz, 44.1 kHz, 48 kHz
 - WMA: 44.1 kHz, 48 kHz
- Sabit bit hızı:
 - MP3: 32 kbps - 320 kbps
 - WMA: 48 kbps - 192 kbps

USB

- Uyumluluk: Hi-Speed USB (2.0)
- Destek sınıfı: USB Yığın Depolama Sınıfı (MSC)
- Dosya sistemi: FAT16, FAT32, NTFS
- Maksimum bellek desteği: < 2 TB

Ana ünite

- Güç kaynağı: 110-240V, 50-60 Hz
- Güç tüketimi: 25 W
- Bekleme modunda güç tüketimi: $\leq 0,5$ W
- Hoparlör empedansı: 8 Ohm
- Hoparlör sürücüler: 2 x 64 mm (2,5") woofer + 2 x 25,4 mm (1") tweeter
- Frekans tepkisi: 150 Hz – 20 kHz
- Boyutlar (GxYxD): 840 x 48 x 110 mm
- Ağırlık: 2,2 kg

Subwoofer

- Çıkış gücü: 90W RMS (%30 THD)
- Güç kaynağı: 110-240 V, 50-60 Hz
- Güç tüketimi: 30 W
- Beklemede güç tüketimi: 0,5 W
- Empedans: 4 ohm
- Hoparlör sürücüler: 130 mm (5,25") woofer
- Frekans tepkisi: 20 Hz-150 Hz
- Boyutlar (GxYxD): 226 x 253 x 280 mm
- Ağırlık: 3,3 kg

Uzaktan kumanda pilleri

- 2 x AAA-R03-1,5 V

10 Sorun giderme



Uyarı

- Elektrik çarpması riski. Bu ürünün muhafazasını kesinlikle çıkarmayın.

Garantinin geçerliliğini korumak için ürünü kendi olanaklarınızla onarmaya çalışmayın.

Bu ürünü kullanırken sorunla karşılaşırsanız, servis talep etmeden önce aşağıdaki noktaları kontrol edin. Sorun çözülmiyorsa, www.philips.com/welcome adresinden ürününüzü kaydedin ve destek alın.

Resim

Görüntü yok.

- TV'nin SoundBar için doğru kaynağa geçtiğinden emin olun.

HDMI ile bağlı olan bir TV'de görüntü yok.

- SoundBar'ı ve TV'yi bağlamak için Yüksek Hızlı HDMI kablosu kullandığınızdan emin olun. Bazı Standart HDMI kabloları ile bazı görüntüler veya Derin Renk düzgün görüntülenmeyebilir.
- HDMI kablusunun arızalı olmadığından emin olun. Arızalıysa, yeni bir kablo ile değiştirin.

Ses

SoundBar hoparlörlerinden ses gelmiyor.

- SoundBar'ın sesinin kapalı olmadığından emin olun.
- SoundBar'ınızın ses kablosunu TV'nize veya diğer cihazlara bağlayın. SoundBar ve TV HDMI ARC bağlantısıyla bağlandıysa, ayrı bir ses bağlantısı gerekmez.
- Bağlı olan cihaz için sesi ayarlayın.
- SoundBar'ınızı fabrika ayarlarına sıfırlayın. Kapatın ve tekrar açın.
- Doğru ses girişini seçmek için SoundBar'ınızda doğru kaynak tuşuna basın.

Kablosuz subwoofer'dan ses gelmiyor.

- 1 SoundBar'ı kapatın ve tekrar açın.
- 2 SoundBar'ı AUX kaynağına geçirin.
- 3 Subwoofer'ın arkasındaki gösterge yanıp sönmeye başlayıncaya kadar, subwoofer'daki **CONNECT** tuşunu basılı tutun.
- 4 En az üç saniye boyunca **Gezirme düğmesi** ► (sağ) tuşunu basılı tutun.
 - Kablosuz bağlantı başarılı olduğunda, subwoofer'daki gösterge yanar.

- Kablosuz eşlemesi başansız olursa, subwoofer'ınızı SoundBar'a bağlamak için 1-4 arası adımları tekrar edin.

Bozuk ses veya yankı.

- SoundBar ile TV'den ses çalışıyorsanız, TV'nin sesinin kapalı olduğundan emin olun.

Ses ve video senkronize değil.

- 1) **▲ (Ev modu)** tuşuna basın. 2) **[Ayar]** öğesini seçin ve ardından **OK** tuşuna basın. 3) **[Ses] > [Dudak Uydurma]** seçeneğini belirleyin ve ardından **OK** tuşuna basın. **Gezirme düğmeleri** (▲ / ▼) tuşuna basarak **[Oto.]** veya **[Manuel]** seçimini yapın ve ses ile videoyu senkronize edin (bkz. 'Senkronize görüntü ve ses' sayfa 13).

Oynat

DivX dosyası oynatılmıyor.

- DivX dosyasının, DivX kodlayıcı ile 'SoundBar'a uygun şekilde kodlanmış olduğundan emin olun.
- DivX dosyasının tam olduğundan emin olun.

DivX veya RMVB/RM alt yazıları düzgün görüntülenmiyor.

- Alt yazı dosyası adının, film dosyası adıyla aynı olduğundan emin olun. (bkz. 'Alt yazılar' sayfa 14)

USB depolama cihazının içeriği okunamıyor.

- USB depolama cihazı formatının SoundBar ile uyumlu olduğundan emin olun.
- USB depolama cihazındaki dosya sisteminin SoundBar tarafından desteklendiğinden emin olun.

EasyLink çalışmıyor.

- SoundBar'ın bir Philips marka EasyLink TV'ye bağlı olduğundan ve EasyLink seçeneğinin açık olduğundan emin olun (bkz. 'Açma' sayfa 19).

TV'yi açtığınızda, SoundBar otomatik olarak açılır.

- Philips EasyLink (HDMI-CEC) kullanıyorsanız, bu durum normaldir. SoundBar'ın bağımsız çalışmasını sağlamak için EasyLink'i kapatın.

Ağ

Kablosuz ağ bozuk veya bulunamadı.

- Kablosuz ağın mikrodalga fırın, DECT telefonlar veya etraftaki diğer Wi-Fi cihazları tarafından engellenmediğinden emin olun.
- Kablosuz yönlendirici ile SoundBar arasında beş metre mesafe bırakın.
- Kablosuz ağ doğru şekilde çalışmıyorsa, kablolu bir ağ bağlantısı kurmayı deneyin (bkz. 'Kablolu bağlantı' sayfa 10).

11 Dizin

A

ağ	
ayarlar	11
cihaz adlandır	11
ev ağı	10
kablolu bağlantı	10
kablosuz bağlantı	11
sorun giderme	26
yazılım güncelleme	23
amplifikatör	25
ana ünite	
genel bakış	5
özellikler	25
ayarlar	
ekran koruyucu	22
güç	22
HDMI ses	21
HDMI-CEC	18
menü dili	21
otomatik bekleme	22
ses	21
uyku zamanlayıcısı	22
video	20

Ö

özellikler	24
-------------------	----

Ü

ürün özellikleri	24
-------------------------	----

B

bağlama	
ev ağı	10
ses (analog kablo)	10
ses (koaksiyel kablo - dijital)	9
ses (optik kablo - dijital)	9
TV (HDMI ARC)	8
TV (HDMI)	9
TV ve diğer cihazlardan ses	9
bakım	
çevre	5
ürün	5
bas	12
bilgisayar	
bağlanma:	10
DLNA	16
ortam sunucusu yazılımı	16
bilgisayar ağı	10

D

devre dışı bırakma	
HDMI-CEC	18
dil	
ekran menüsü	21
DivX	
altyazılar	14
DLNA	16

E

EasyLink (HDMI-CEC)	
kontrol tuşları	7
ekran koruyucu	22
enerji	
ekran koruyucu	22
otomatik bekleme	22
uyku zamanlayıcısı	22
etkinleştirme	
ekran koruyucu	22
HDMI-CEC	18
otomatik bekleme	22

F

Fabrika ayarları	22
-------------------------	----

G

gece modu	21
gelişmiş	
varsayılan ayarları geri yükleme	22
yazılım güncelleme	23
yazılım sürümü	23
genel bakış	
ana ünite	5
ayarlar	20
HDMI-CEC	18
uzaktan kumanda	6
geri dönüşüm	5
gözet	
USB depolama cihazı	13
güç seçenekleri	
ekran koruyucu	22
otomatik bekleme	22
uyku zamanlayıcısı	22
güvenlik	
atılması	5
ürünün kullanımı	4

H

HDMI

ses	21
TV (HDMI ARC)	8
HDMI-CEC	18

I

İnternet

bağlanma:	10
yazılım güncelleme	23

K

kablolu ağ

kablolu bağlantı	10
------------------	----

kablosuz ağ

kablosuz bağlantı	11
-------------------	----

konnektörler

arka konektörler	8
yan konektörler	8

kontrol

ana ünite	5
Easylink (HDMI-CEC)	7
USB depolama cihazı	13

M

medya formatları	24
------------------	----

Microsoft Windows Media Player 11	17
-----------------------------------	----

Microsoft Windows Media Player 12	17
-----------------------------------	----

multimedya içeriği

USB depolama cihazından	13
-------------------------	----

O

ortam sunucusu yazılımı	16
-------------------------	----

otomatik bekleme	22
------------------	----

oynatma

slayt gösterisi	14
sorun giderme	26
USB	13

P

PC

bağlanma:	10
DLNA	16
ortam sunucusu yazılımı	16
Philips Easylink	18

R

resim

slayt gösterisi	14
sorun giderme	26

S

seçenekler

ses	14
-----	----

senkronize görüntü ve ses

ses	13
-----	----

ses

ayarlar	21
gece modu	21
HDMI ses	21
kaynak	10
özellikler	25
tanımlı modlar	12

ses

bas	12
ekolayzır	12
otomatik ses düzeyi	12
senkronize görüntü ve ses	13
sorun giderme	26
surround ses	12
tanımlı ses modu	12
tiz	12

ses formatları

ses seçenekleri	24
-----------------	----

slayt gösterisi

animasyon	14
müzikli	15
resim	14
süre	14

sorun giderme

ağ	26
bağlantı	26
oynatma	26
resim	26
seri numarası	2
ses	26

SSS

SSS	2
-----	---

subwoofer

özellikler	25
------------	----

T

telef hakkı koruması	2
----------------------	---

tercih

ekran koruyucu	22
menü dili	21
otomatik bekleme	22
ses	21
uyku zamanlayıcısı	22

ticari markalar

ticari markalar	3
-----------------	---

tiz

tiz	12
-----	----

U

USB

format	25
USB depolama cihazı	
kontrol tuşları	13
oynatma	13
özellikler	25
yazılım güncelleme	23
uyku zamanlayıcısı	22
uyumluluk	2
uzaktan kumanda	
genel bakış	6
piller	25

V

video

senkronize görüntü ve ses	13
video formatları	25

Y

yan konektörler	8
yasal bildirimler	2
yazılım	
geçerli sürümü kontrol edin	23
güncelleme	23
yazılım güncelleme	
ağdan	23
geçerli sürümü kontrol edin	23
USB depolama cihazından	23

Language Code

Abkhazian	6566	Inupiaq	7375	Pusho	8083
Afar	6565	Irish	7165	Russian	8285
Afrikaans	6570	Íslenska	7383	Quechua	8185
Amharic	6577	Italiano	7384	Raeto-Romance	8277
Arabic	6582	Ivrit	7269	Romanian	8279
Armenian	7289	Japanese	7465	Rundi	8278
Assamese	6583	Javanese	7486	Samoa	8377
Avestan	6569	Kalaallisut	7576	Sango	8371
Aymara	6589	Kannada	7578	Sanskrit	8365
Azerhijani	6590	Kashmiri	7583	Sardinian	8367
Bahasa Melayu	7783	Kazakh	7575	Serbian	8382
Bashkir	6665	Kernewek	7587	Shona	8378
Belarusian	6669	Khmer	7577	Shqip	8381
Bengali	6678	Kinyarwanda	8287	Sindhi	8368
Bihari	6672	Kirghiz	7589	Sinhalese	8373
Bislama	6673	Komi	7586	Slovensky	8373
Bokmål, Norwegian	7866	Korean	7579	Slovenian	8376
Bosanski	6683	Kuanyama; Kwanyama	7574	Somali	8379
Brezhoneg	6682	Kurdish	7585	Sotho; Southern	8384
Bulgarian	6671	Lao	7679	South Ndebele	7882
Burmese	7789	Latina	7665	Sundanese	8385
Castellano, Español	6983	Latvian	7686	Suomi	7073
Catalán	6765	Letzeburgesch;	7666	Swahili	8387
Chamorro	6772	Limburgan; Limburger	7673	Swati	8383
Chechen	6769	Lingala	7678	Svenska	8386
Chewa; Chichewa; Nyanja	7889	Lithuanian	7684	Tagalog	8476
中文	9072	Luxembourgish;	7666	Tahitian	8489
Chuang; Zhuang	9065	Macedonian	7775	Tajik	8471
Church Slav; Slavonic	6785	Malagasy	7771	Tamil	8465
Chuvash	6786	Magyar	7285	Tatar	8484
Corsican	6779	Malayalam	7776	Telugu	8469
esky	6783	Maltese	7784	Thai	8472
Dansk	6865	Manx	7186	Tibetan	6679
Deutsch	6869	Maori	7773	Tigrinya	8473
Dzongkha	6890	Marathi	7782	Tonga (Tonga Islands)	8479
English	6978	Marshallese	7772	Tsonga	8483
Esperanto	6979	Moldavian	7779	Tswana	8478
Estonian	6984	Mongolian	7778	Türkçe	8482
Euskara	6985	Nauru	7865	Turkmen	8475
	6976	Navaho; Navajo	7886	Twi	8487
Faroese	7079	Ndebele, North	7868	Uighur	8571
Français	7082	Ndebele, South	7882	Ukrainian	8575
Frysk	7089	Ndonga	7871	Urdu	8582
Fijian	7074	Nederlands	7876	Uzbek	8590
Gaelic; Scottish Gaelic	7168	Nepali	7869	Vietnamese	8673
Gallegan	7176	Norsk	7879	Volapuk	8679
Georgian	7565	Northern Sami	8369	Walloon	8765
Gikuyu; Kikuyu	7573	North Ndebele	7868	Welsh	6789
Guarani	7178	Norwegian Nynorsk;	7878	Wolof	8779
Gujarati	7185	Occitan; Provençal	7967	Xhosa	8872
Hausa	7265	Old Bulgarian; Old Slavonic	6785	Yiddish	8973
Herero	7290	Oriya	7982	Yoruba	8979
Hindi	7273	Oromo	7977	Zulu	9085
Hiri Motu	7279	Ossetian; Ossetic	7983		
Hrwatski	6779	Pali	8073		
Ido	7379	Panjabi	8065		
Interlingua (International)	7365	Persian	7065		
Interlingue	7365	Polski	8076		
Inuktitut	7385	Português	8084		

